

Editor - Propietario-responsable:

ALBERTO DE HORTA,

Cnel. Pedro Peyrón y Constitución - SAUCE

Administrador: **ANGEL M. MINETTI**

Jefe de Publicidad:
NELSON J. CASTIGLIONI



PERIODICO REGIONAL
INDEPENDIENTE

TALL. GRAFICOS EL FARO SAUCE (Dpto. Canelones)

Con corresponsales en Santa Rosa, San Antonio, Toledo y Suárez. - Circulación departamental y en Montevideo. (Uruguay).

AÑO II

N.º 102

APARECE LOS SABADOS

Sauce, Agosto 27 de 1938

Porte Pago

BREGANDO POR UNA INICIATIVA

Sobre el obsequio de una motocicleta para la policía local

Se nos ha sugerido, de parte de algunos amigos de EL FARO, la idea de dotar a nuestra institución Policial, de una motocicleta para el mejor desempeño de sus funciones.

De esta manera podría ejercerse una mayor vigilancia en nuestras carreteras, principalmente frente a los numerosos colegios, donde audaces volantes ponen diariamente en peligro la vida de sus semejantes, llegando a epilogsarse tragicamente como no ha mucho en la carretera al Tala, el que es bien de dominio público.

Además, se podrían hacer recorridos con mayor frecuencia que, a no dudar, verían con sumo agrado muchas personas de bien.

Las carreteras bajo su control son los siguientes: En carretera Montevideo - Tala, 20k.500 mts.; de Empalme del Sauce - San Ramón, 17k.400 mts. Montevideo - San Antonio,

5k.500 mts.; Toledo Chico - Tarallo, 8 kmts.; Sauce - Villa Nueva, 6 kmts.

Sabemos de varias personas que se muestran dispuestas a contribuir a la adquisición del citado vehículo, lo cual simplificaría la empresa.

La Intendencia de Canelones podría destinar una determinada suma de dinero que serviría de base, pues las multas por diversas contravenciones, que se aplicarían rigurosamente, pronto le resarcirían con creces el monto de su desembolso.

Esperamos que todos aquellos que simpatizan con esta idea, que de llevarse a cabo redundaría en su propio bien, contribuyan en la medida de sus fuerzas, para su feliz realización.

Insistiremos y cooperaremos, dentro de nuestros medios, para que cristalice esta noble iniciativa.

Las Patentes Rodados deberían abonarse en cuotas semestrales

Ante la forma irregular que se efectúa el pago de las Patentes de rodados por parte de los contribuyentes, unas veces por cierta tendencia a la morosidad y otras, las más, por ser demasiado elevada la cuota anual, creemos que está en manos de la Intendencia, la forma de regularizar esta situación.

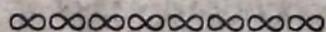
Muchas personas se abstienen de sacar su patente por la causa ultimamente enumerada, hasta el mes de junio; pues ya en ese tiempo se despachan medias patentes y el desembolso es menor.

Logicamente pensamos que una buena suma de dinero, deja de ingresar a las arcas del estado por esta causa, y confirma nuestra creencia el hecho que la Junta local expide una creciente cantidad de medias patentes.

Nos parece que la Intendencia de Canelones, tiene en sus manos la clave que dará una acertada solución a este problema, siguiendo el ejemplo de su similar de Montevideo.

Podría efectuarse el pago de patente anual en dos cuo-

tas semestrales, lo que daría al contribuyente más facilidades para estar al día, con desembolsos que por el hecho de abonarse más cómodamente se cumpliría con más regularidad.



Estuvo en ésta el Intendente de Canelones

La visita del Sr. Intendente Agrimensor Alberto Odizzio y del Ingeniero Jefe Sr. Di Matteo, señala el triunfo de una legítima aspiración de los habitantes de esta Villa, interpretada entusiastamente por nuestra hoja.

Muchas veces, desde estas mismas columnas, bregamos por el mejoramiento de las calles de nuestro pueblo que se encuentran en pésimo estado. El secretario Sr. Pedro Peirán de la Junta Local recibió orden de iniciar la extracción de piedra de las canteras municipales para de inmediato dar principio

a tan importante obra.

Debemos agregar a esto, la promesa del Sr. Intendente de enviar balastro para el arreglo de nuestra plaza.

Alentemos a los que se inician

Una de nuestras principales preocupaciones desde que nos iniciamos en la árdua tarea de hacer periodismo, fué la de alentar a todos los que como nosotros se iniciaran en el arte de manejar la pluma en los distintos géneros de la palabra escrita. Esa obra de aliento la hemos venido cumpliendo con gran amor, dando aliento a los que se inician en el culto de las letras e impulsándolos hacia adelante y hacia arriba con el fervor del que está convencido que realiza una causa justa. Es por esto que leemos a veces, con gran dolor, como escritores consagrados se oponen al desarrollo de los que se inician en la creación de belleza o en las páginas vibrantes del artículo periodístico.

Estos escritores, que también se han iniciado escribiendo hombre sin hache; sin poseer una firmeza de concepto; sin conocer en poesía ni la medida ni el ritmo, cuando han llegado a una posición intelectual no superior, sino mediana, se tornan destructores, fastidiosos y sobre todo se pavonean con la vanidad del pavo real y no alcanzan a reconocer mas sabiduría que la suya, considerándose seres de otro planeta.

Así hemos visto con que fastidio consideran esos escritores a los que recién se inician. No pueden aceptar que en distintas partes de la República surgen nuevos valores que vienen animados de humanos idealismos y con la posesión de virtudes cardinales en su acción edificante. Para estos «nuevos» el «escritor consagrado» tiene siempre a flor de labio la palabra humillante y condenatoria. Se ha creado así, de esa manera, una especie de aristocracia intelectual, cerrada completamente a las nuevas manifestaciones de cultura que vienen inherentes a esos espíritus nuevos. Y a éstos se trata de cortarles el paso y también las alas. Lo que demuestra que el catonismo intelectual suele ser tan arbitrario como la tiranía política.

En contrario de eso, nosotros creemos que el escritor debe alentar a los que se inician y en vez de tirar a partirlos, ofrecerles de gafa bueno, de educadores y de nobles maes-

tros. Nosotros no creemos en esos prácticos fastidiosos y aún menos en los calificativos humillantes que emplean algunos de esos consagrados, o que pretenden serlo, para cortar las alas a esos nobles espíritus que comienzan a volar...

Y si tenemos en cuenta que nadie puede legítimamente considerarse superior a los otros, mas limitado tienen el derecho de erigirse en catón, sobre todo si pensamos que al ser hombre ya es imperfecto. El deber del escritor, del que ha nacido para sembrar belleza a la Humanidad, es el de alentar con todos las potencias de su corazón a los nobles espíritus que se inician en el culto de las letras, porque la intelectualidad no puede ser patrimonio de unos cuantos aristócratas del pensamiento. Animarlos y no cortarles, debe ser el deber de esos intelectuales, entonces. Pues el día que ellos «descansen» otros tienen, forzosamente que suplantarlos.

MAURICIO G. OBELAR

MENTOR

Revista literaria ilustrada, dirigida por S. Cordeiro Criado

Engalanamos hoy nuestras columnas con la cordial bienvenida a esta interesante revista nacional que por primera vez apareció en Montevideo.

Prueba fehaciente del loable esfuerzo es el notable material que brinda al lector en sus páginas, lo que desde ya le coloca en un lugar de privilegio entre las mejores revistas.

Deseámosle al estimado colega una era de engrandecimiento y larga vida.

Premios para nuestro Concurso de Belleza

PREMIOS DONADOS POR LA CONOCIDA «JOYERIA DEL PLATA», DE COLUCCI Y CRISTOBAL.
1.º PREMIO UN RELOJ PULSERA DE ORO MARCA SUIZA. 2.º PREMIO UN RELOJ PULSERA ENCHAPADO EN ORO, MARCA SUIZA. 3.º PREMIO UN RELOJ PULSERA CROMADO. 4.º PREMIO UN NECESER CON ESTUCHE.

Otros premios

PARA LA REPRESENTANTE DE SAUCE, UN PERFUMADOR PARA TOILET DONACION DE LA FARMACIA DEL PUEBLO (SAUCE).
PARA LA REPRESENTANTE DE LA LOCALIDAD DE SAN ANTONIO, UN FRASCO DE EXQUISITO PERFUME DONACION DE LA FARMACIA DEL PUEBLO (SAN ANTONIO).

De San Antonio

BODA PÉREZ-PERDOMO VERA

Un brillante acontecimiento social lo ha de provocar hoy la boda de la Srta. Hortencia Perdomo Vera, con el Sr. Juan Francisco Pérez.

En el casamiento civil actuarán de testigos, por parte de la gentil novia, los señores Cayetano Robaina, Pedro Lúquez, Dr. Victorio Casella y Jacinto Durante y por el novio Ramón Clavijo, Manuel Campodónico, Raúl Perdomo y Bernardo Pérez.

La ceremonia religiosa será apadrinada por la Srta. Francisca Lerette y el Sr. Pedro Tamborini.

MARIA BAZZANO DE BRIGNONE

Un profundo sentimiento de pesar ha causado, en el vasto círculo de sus amistades, la desaparición de la respetable señora María Bazzano de Brignone.

Deja la muerte de ésta dama, sumidos a sus deudos en el más profundo dolor, por lo que siempre se guardará intacto el recuerdo de su persona, que siempre supo granjearse el afecto de todos los que la trataron.

El sepelio de sus restos efectuado en el cementerio de Las Piedras, dió motivo a una sentida demostración de dolor, acompañándole hasta su última morada numeroso público.

Lleguen hasta sus deudos nuestra más sincera expresión de condolencia.

VIAJEROS

Pasó unos días en Montevideo la Srta. Carmen P. de Percovich.

—A Canelones la flia. Soca-Fiñol, acompañados de la Srta. Yolanda Durante Brandi.

—Estuvieron en San Bautista los jóvenes Pedro Lúquez, Sain Alí Dide, Tito Robaina y Pedro Perdomo.

—A Montevideo el Sr. Victorio Durante y flia.

—Para el mismo punto los Sres. Felipe Cibils Puig y Natalio Pisano.

—Pasa una temporada en ésta la Srta. Elena González Piñol.

—De Buenos Aires estuvo en ésta, la Srta. Blanca G. de Figueroa e hijito Chacho.

—Regresó a Montevideo, lugar de su residencia, la Srta. Julia C. de De Biasse y su pequeña hijita.

—Visitaron ésta las Srtas. Negra, Berta y Clarita Pereira Brandi.

También las Srtas. Blanca y Mela Blanco.

OJOS NEGROS

Por fotografías artísticas y elegantes, visite:

FOTO SILVA

RONDEAU, 1509

Montevideo

El arte de vender

El arte de vender reclama, a veces, ingenio. Un comerciante me confesó que cuando una señora viene a su bazar por un objeto para regalar, el problema consiste en saber la suma destinada.

Una señora me pide una sombrilla—me dijo.—Le muestro tres, cinco, veinte, cuarenta. Ninguna le agrada. Los precios son desde quince a sesenta y cinco pesos. De pronto tuve la

inspiración de la suma: la señora descaba gastar cien pesos. Entonces, exclamé.—Señora: tengo otras sombrillas, pero... ¿Quiere usted verlas?... Nada se pierde, al fin y al cabo.

Fuí a la trastienda y del fondo del cajón extraje dos sombrillas de las de setenta y cinco.

Al volver exclamé:

—Esto es, seguro, lo que usted busca... pero el precio, naturalmente, es otro.

Con los ojos codiciosos, la señora miraba las sombrillas. Eran, como digo, idénticas a las otras, aunque el color variaba en todas ellas.

—¿Cuánto valen?—preguntó con voz emocionada.

—¡Ni un centavo menos de cien pesos!—contesté con la certeza del que da en el blanco.

Fué un inmenso alivio para ella. Suspiró de satisfacción. Sus ojos reflejaron su dicha a la señorita que la acompañaba. Que-

Por fin de estación LA CONFIANZA

SASTRERIA, TIENDA Y MERCERÍA de ELIAS MIGUEL

LIQUIDA SU STOCK DE INVIERNO.-PARA COMPROBAR HAGANOS

UNA VISITA

SAUCE



U. DE T. DEL U.

En Montevideo:
Agencia Pérez
Rio Negro, 1671

Horario de INVIERNO 1938

A regir del día 5 DE ABRIL hasta nuevo aviso

SALIDAS

PARA	MEDO.	SAUCE	V. N.	STA. R.	S. BTA.	CAST.	SAN. R.	RCON.	CHZO
Chamizo-V. N.	8.15	7.20	7.45	7.50	8.05	8.20	8.30	—	8.50
Chamizo	7.40	6.45	—	8.15	9.30	9.45	10. —	—	10.15
S. Rosa-V. N.	8.05	10.15	10.30	—	—	—	—	—	—
San Ramón	10.15	11.20	—	11.30	12.05	12.20	12.35	—	—
Sauce	11.15	12.15	—	—	—	—	—	—	—
Chamizo	12.10	13.15	—	13.45	14. —	14.15	14.30	—	14.45
R. de Conde	14.25	15.30	—	15. —	15.15	15.30	15.45	—	17. —
Sauce	15.25	17.30	—	17. —	17.15	17.30	17.45	18. —	—
Chamizo	16.25	17.30	—	18. —	18.15	18.30	18.50	—	19.00
Sauce - V. N.	16.55	17.55	17.55	—	—	—	—	—	—
Santa Rosa	17.25	18.30	—	19. —	—	—	—	—	—
San Ramón	17.40	18.45	—	19.15	—	19.45	20. —	—	—
San Ramón	18.25	19.40	—	20.15	—	20.25	—	—	—
Sauce	20.10	21.15	—	—	—	—	—	—	—
S. Ramón (L.)	1. —	1.55	—	2.20	2.35	—	3. —	—	—

SE LES RUEGA A LOS SRES. PASAJEROS QUE TODA QUEJA DEL SERVICIO O DEL PERSONAL, LA FORMULEN DIRECTAMENTE A LAS OFICINAS DE ESTA "UNION", EN EL SAUCE.

La Comisión de Tránsito.

REGRESOS

CHZO.	RCON.	SAN R.	CAST.	SAN B.	S. ROSA	V. N.	SAUCE	Moto:	DE
—	—	—	—	—	—	—	8.30	7.30	Sauce
—	—	—	—	—	—	—	7.15	8.15	Santa Rosa
—	—	—	—	—	—	—	8.05	8.20	Rincón
—	—	—	—	—	—	—	7.30	8.30	Chamizo
—	—	—	—	—	—	—	8.30	8.30	Chamizo
—	—	—	—	—	—	—	10.25	11.30	San Ramón
—	—	—	—	—	—	—	8.30	12.30	Sauce-V. N.
—	—	—	—	—	—	—	12.40	13.40	Sauce
—	—	—	—	—	—	—	13. —	14. —	Chamizo
—	—	—	—	—	—	—	11.30	14.10	S. Rosa
—	—	—	—	—	—	—	12.25	14.45	Rincón
—	—	—	—	—	—	—	13.40	15.15	San Ramón
—	—	—	—	—	—	—	14.45	17.15	Chamizo
—	—	—	—	—	—	—	15.15	18.30	Chamizo
—	—	—	—	—	—	—	16.45	19. —	Rincón (D.)
—	—	—	—	—	—	—	17.30	20. —	—
—	—	—	—	—	—	—	18.25	20. —	—
—	—	—	—	—	—	—	19.30	21. —	—
—	—	—	—	—	—	—	20. —	21. —	—

Sauce, abril de 1938.

ESTE HORARIO ANULA LOS ANTERIORES

DE SANTA ROSA

Fiestas en honor de la Patrona de esta Villa

El 30 del corriente con motivo de celebrarse el día de Santa Rosa, se realizarán las tradicionales fiestas, que estamos seguros han de congregarse a numeroso público, siempre que el tiempo no nos juegue una mala pasada.

Este año las fiestas tendrán un atractivo mayor si se tiene en cuenta que, según se anuncia, visitará la Villa el arzobispo Monseñor Aragone.

El programa que se ha confeccionado es bastante variado destacándose en él la procesión que recorrerá las principales calles de la Villa.

Teatro

Asociándose a las fiestas que se realizarán el día 30 del cte., se presentará en el escenario del Social Club, el conjunto «El Trebol» bajo la competente dirección del exquisito cantor Narciso Medero.

El programa que regirá para esa presentación es el siguiente: A las 15 y 30 horas, la pieza cómica «Valentino Cascarilla» y la astrakanada «De atorrante a millonario», y a las 21 y 15 la pieza cómica «En casa del Taita Pancho» y la astrakanada «El muerto de aquella noche».

En las dos funciones habrá un gran fin de fiesta en el que intervendrán la cancionista Elsa Olivera, Jorge Reynoso, Narciso Medero, Tito Melgarejo, Rogelio Rodry y Juan Carlos Padula, (el gaucho del piano.)

Como se ve, un programa monstruo, que hará las delicias del numeroso público que ya descontamos concurrirá a tribu-

dó encantada de la compra...
CONSTANCIO C. VIGIL.
(De «Estadones»)

tar su caluroso aplauso a tan prestigioso conjunto.

Homenaje

Con motivo de cumplirse el 21 del cte. el 2.º aniversario del joven Francisco Coenda, sus familiares y amigos se congregaron junto a su tumba en un homenaje recordatorio.

Enfermos

Completamente restablecido de su enfermedad, se encuentra el Sr. don Angel L. Percovich.

—Sigue mejorando la Sra. Pilar P. de Percovich.

—Mejorado de su dolencia el Sr. José Mustari.

—Sigue mejor el botija José Carlos Gentilini Mustari.

Continúa mejor el Sr. Pedro Rodríguez.

—Se encuentra enfermo el Sr. Antonio Balbiani.

CLAVEL DEL AIRE.

Acróstico

Elizabet Gómez
Lilia Rodríguez
Sara Testa
Amalia Berrondo

Beba Berrutti
Alba Martínez
Lilia Galaso
Beba Tejera
Irma Bentancor
Alba Cabrera
Nena Pozzi
Iberia Bentancor

SOMBRA.

FOOT-BALL

Resultado de los partidos disputados el domingo por los teams locales.

(En Fray Marcos)

Molinos del Este (1)

Atlético Fray Marcos (0)

(En San Ramón)

C. A. Ideal (2) Centenario(0)



ARMERÍA

ESTEBAN BOTTA

Avda. Gral. Flores 2205 esq. Martín García

Teléfono 26238 - MONTEVIDEO



En esta Armería encontrará todo lo necesario para la próxima temporada de caza a los mejores precios de plaza, como ser: escopetas de 1 y 2 caños en todos los calibres, fuego central y de cargar por la boca, cartuchos y tiros de todas clases, cartucheras, morrales, pólvoras, municiones, fulminantes, etc.

SEÑORA!!

Una joven hacendosa siempre ofrece doble atractivo para los hombres que saben pensar bien y desean constituir un hogar con una mujer en toda la extensión de la palabra, y no con uno de esos maniqués vivos que es frecuente ver en las reuniones de sociedad.

Aún siendo de situación acomodada, las muchachas deben ser educadas en el aseó de la casa, en el arte de la cocina y esos otros mil menesteres propios de un hogar bien constituido y organizado. Nunca les faltará tiempo para divertirse honestamente. Y una joven educada así es una verdadera joya.

Usted parece haber olvidado estas cosas tan sencillas y elementales, pues más bien se diría que «educa» a sus hijas para la diversión y la holganza, adiestrándole antes que en el manejo del palote y la sartén en la esgrima del pincel, en la que las chicas son ya consumidoras profesoras.

Naturalmente, mañana las muchachas serán una carga harto costosa y pesada para los zonzos que quieran cargar con ellas por vía del Registro Civil. Con sedas, pinceles y potajes no se hace un buen puchero ni se mantiene limpia una casa.

Sea usted más racional en la educación de sus hijas, mi buena señora, y junto a lo bello enséñeles también lo práctico y útil para la prosaica vida diaria.

FRAY CANDIL.

Suscripción mensual a
EL FARO \$ 0.25

PANADERIA "ARTIGAS"

ESPECIALIDAD EN PAN DE SANDWICHES E INTEGRAL. BIZCOCHOS Y GALLETAS DE TODAS CLASES. PAN RALLADO.

— REPARTO A DOMICILIO —

ENRIQUE INTROINI

SAUCE
Dpto. de Canelones

RINCON POETICO

sol de agosto

HORA CREPUSCULAR

Para EL FARO.

Para el Director de EL FARO con simpatía.

En los brazos invisibles de la sombra
la tarde rubia se desmaya dulcemente...
No brilla más el sol, pero aún queda
del día, un resplandor rojizo en el poniente.

La singular belleza del paisaje se oscurece
por la extraña penumbra de la hora encantada,
y si no hay luz en el paisaje, hay más misterio,
y luce el firmamento sus estrellas plateadas!

La brisa de tan leve, se detiene en las hojas
y ya nada se mueve... en sus dulces moradas
los pájaros se duermen, y las aguas del río,
no obstante temblorosas, se mantienen calladas...

Todo es triste y hermoso en la noche que llega.
En el cielo los astros tiemblan ligeramente,
y tras el monte asoma la luna blanca y llena,
que ilumina el paisaje, melancólicamente...

OLGA BACIGALUPI.

Melilla, Agosto 19 de 1938.

A VERBENA ROJA

Cordialmente, con admiración sincera: Por intermedio de EL FARO.

Hoy mi alma se deshoja,
en un verso tenue suave,
como el suspiro de un ave
como el temblor de una hoja.

Mi alma sensitiva moja
para escribir bien su rol,
la pluma en el mismo Sol
y cantarte ¡Verbena Roja!

Arte, emoción, sinceridad,
trasuntan todos tus versos;
que del mundo su maldad

no los puede contagiar.
Son suaves, tiernos y tersos,
son como perla en el mar.

Verbena Roja, expresión
de gran sentimentalismo,
eres tú, el verso mismo
hecho Amor y hecho canción.

Eres como la anunciación;
que de nuevo el humanismo
suplantará al salvajismo,
de esta era de incomprensión.

Mujer te saludo y te envío
este humilde verso mío,
que nace del corazón.

Recíbelo...dulcemente...
pues quiere besar tu frente
con su rayo de ilusión.

CAMILO VAZQUEZ

En mi ciudad, últimos días 1938.

EL FARO

Periódico Regional Independiente

Las colaboraciones deben venir firmadas
aunque aparezcan con seudónimo.

La Dirección se reserva el derecho de
publicar solamente las que crea convenientes.

Los originales no se devuelven sean o
no publicados.

Calera "Toledo"
CALERA Y DEPÓSITO DE FRUTOS DEL PAÍS.
— DE —
Inocencio V. Garín
ESTACION TOLEDO

EN BREVE:

Se venderán las propiedades de la Sucesión José Castilla. — La esquina ubicada en Av. Gral. Artigas y V. Ponce de León.

Se venderá fraccionada en solares. Por informes y ofertas de compra:

ANGEL MUGNONI.

Río Negro 1690

MONTEVIDEO

He salido contenta, con el rostro risueño
Por la muda campiña vestida de color.
Sintiendo que los rayos de este sol agosteño,
Bañan mi cabellera con su áureo fulgor.

Natura se engalana con su traje de fiesta
Tejido con el oro más fino de este sol.
En tanto en el follaje de la verde floresta,
Los pájaros ensayan su más tierna canción.

Y al inclinarme ansiosa sobre el agua tranquila
Del arroyito manso que serpentea a mis piés,
Me parece que escucho su risa cristalina
Bulliciosa y alegre cual sonoro cascabel.

¿Por qué canta la campiña y se ríe alegremente
Cuando Agosto pone en ella tibio beso de su sol?
Me recuerda una doncella que sonríe ingenuamente,
Cuando siente la caricia que le brinda una ilusión.

¡Sol de Agosto! Vas dejando al pasar por la pradera
Un mensaje perfumado con aroma embriagador,
Donde anuncia su visita la florida Primavera
Ofreciendo el dulce néctar en el cáliz del amor.

AMALIA BERRONDO.

Santa Rosa, Agosto del 38.

TIENDA "LOS BUENOS AMIGOS"

Instalada en la Casa Suc. Furest, al lado del
Café RODRIGUEZ Hnos.-SAUCE.

Tienda, Mercería, Ropería, Zapatería y Artículos
para hombres en general.

Precios jamás vistos en Villa del Sauce

TIENDA

Franela para vestidos en lindos colores el metro	0.20
Lienso muy ancho buena clase el metro	0.15
Casinetas fantasía buena clase el metro	0.35
Cretona floreada lindos gustos el metro	0.18
Lienso para cama camera el metro	0.40
Madrás de color muy buena clase el metro	0.20
Seda cristal en todos colores el metro	0.20

ROPERIA

Pantalones fantasía para hombre el par	1.30
Camisas de tartán de lana cada una	1.30
Camisas de gabardina de buena clase cada una	1.05
Trajes para hombre de pura lana cada uno	6.50
Camisetas para señora cada una	0.50
Medias para señora el par	0.14
Medias largas para niños el par	0.15
Pul-overs de pura lana c/u	0.85
Camisas de tricolorina de seda c/u	1.20

ZAPATERIA

Zapatos de cabretilla de hombre el par	1.90
Zapatos de charol para niño el par	0.75
Zapatos para señora el par	2.30

NO OLVIDE de visitar la tienda LOS BUENOS AMIGOS Casa Suc. Furest, frente a la Plaza, al lado del Café Rodríguez

Villa del Sauce.

PINTURAS
DUCCO

TALLER URUGUAY

SOLDADURA
AUTÓGENA

DE

José R. Silva



Este taller se ha especializado en la construcción de carrocerías y cabinas de todas clases, contando con una instalación completa de maquinaria eléctrica moderna y personal competente.

Además atiende cualquier trabajo concerniente a los ramos de Herrería y Carpintería

S A U C E

FOOT-BALL

MAÑANA TENDREMOS CLÁSICO—

ARTIGAS V. HURDEER

No solamente en el Estadio Centenario habrá clásico mañana con motivo de enfrentarse los máximos rivales del balompié uruguayo.

También en nuestra Villa tendremos un verdadero clásico, pues porfiarán nuevamente superioridades el Artigas y su único vencedor de la temporada, el Hurdeer.

Este match, que tiene el carácter de revancha, despertará a no dudarlo, gran interés entre los aficionados, pues el Hurdeer ya en su primera presentación nos dió la pauta de su homogeneidad e indiscutible poderío.

Dicho conjunto vendrá por la mañana y se nos comunicará lo harán acompañados por numerosa y simpática delegación femenina.

Obvio es destacar lo interesante que resultará tal encuentro, pues ambos rivales lucharán hasta lo indecible por superarse.

Será sin duda una lucha titánica entre el Artigas y su digno vencedor de fecha reciente.

El pasado domingo el Club Puma fué logicamente vencido el conjunto artiguista.—E.

NUEVAS AUTORIDADES EN EL ALBION CLUB—

El domingo 21 se realizó la Asamblea General, resolviéndose modificar el Art. 3.º de los estatutos quedando establecido lo siguiente:

El Club será regido por una Comisión compuesta por once miembros y cinco suplentes a saber: Pte., Vice Pte., Secretario de Actas, Srio Gral. Tesorero, Pro. Tro. y cinco vocales, siendo elegidos anualmente en Asamblea General que se realizará en la última quincena del mes de Octubre.

Realizada la elección quedó la Directiva integrada de la siguiente forma:

Presidente Raúl Tudisco.
Vice Héctor M. Curdozo.
Srio. Gral. Albérico Silva.
Srio. de Actas Adolfo Delgado.
Tesorero Adelaido Briano.
Pro Tro. Atilio Casullo.

Vocales: Mario Robaina, Nicolás Bruzzese, Vicente Ferraro, Alfredo Ferraro, Alfredo Rodríguez y Olivio Ferrando.

X. X.

AGENTE

de EL FARO en San Antonio:
Carlos Soca.

En Santa Rosa:

Julio Méndez.

DE TOLEDO

DEPORTIVAS

Por 1 goal a cero, iba ganando el Toledo Jrs., el pasado domingo frente a su adversario ocasional, que lo fué el Club «San Antonio», cuando éstos, en poca deportiva actitud, abandonaron el campo de juego. Este insólito suceso, ocurrido en las postrimerías del primer tiempo, nos privó de un espectáculo que mucho de bueno prometía, y que fué suspendido en virtud, de actitudes y gestos antideportivos de los visitantes.

La reserva local se impuso por 3 goles a 2 a la de igual categoría del mismo cuadro, triunfo merecido, obtenido merced a una actuación superior.

SOCIALES

El hogar de los esposos Re-

mersáro - Mollo, se ha visto alegrado con el nacimiento de un lindo varoncito, que llevará el nombre de Horacio.

También el hogar de los esposos Soca - Bentancour, celebra el advenimiento de un hermoso bebé, quien llevará el nombre de Juan Carlos.

El 22 del etc. cumplió años el joven Walter Ramos, siendo con tal motivo agasajado por un núcleo de amigos.

Corresponsal

Escribanía Pública

— DE —

Manuel Casaravilla y
Carmelo R. González

S A U C E

CAFE Y BAAR RODRIGUEZ HNOS.

Tiene servicio de buffet para fiestas,
bailes y casamientos.

Precios sin competencia

S A U C E — Frente a La Plaza

La Página de Ustedes

A cargo de Lirio Azul, Tulipán Rojo y Nardo Blanco

Senderos del corazón

MALVA:

Tu cartita, traduce la inquietud de tus pocos años, sosiégate.

El amor no es una cosa a la que llegamos en busca de emociones y si no las hay podemos irnos como quien abandona una sala de espectáculos.

No somos nosotros sino el quien llega, si lo sales a buscar, se convierte en tu sombra, lo perseguirás sin alcanzarte nunca hasta nosotros.

NELLY:

Tu corazón te indicará siempre el camino que debes seguir. En cuanto a avergonzarte. ¿De qué? Lleva bien alta la frente y el ánimo sereno. Amar no es pecado, sino misión excelsa de la vida.

En cuanto a tu problema, se solucionará solo por el imperio natural de las cosas.

Lirio Azul

Gotitas

He notado que muchas personas le demuestran a uno frialdad, no por lo que saben de uno, sino por lo que se figuran que uno sabe de ellas.

El amor en si mismo, es decir, la atracción recíproca de dos seres, no es la felicidad. Mal dirigido, este amor puede ser origen de grandes sufrimientos.

No basta solamente con amar: hay también que saber amar.

Los corazones de los pueblos, son como el de una princesa inconstante; desean los cambios de regímenes, lo arrastran las palabras hermosas y los deslumbran las vagas promesas.

El amor es un arte. Es el arte de las artes. Quien le sirve experimentará en su vida, siempre su influencia bienhechora; en cambio, se convierte en algo fatal para el que no lo comprende y no sabe cultivar sus encantadoras condiciones.

AGENTE

de EL FARO en San Antonio:
Carlos Soca.

En Santa Rosa:

Julio Méndez.

EN EL VIVERO

de S. Viña, se atiende cualquier pedido de

AMERICANA

Villa Nueva (Sección Sauce).

ADVERTENCIA

Han llegado muchas colaboraciones para ser insertadas en la página a mi cargo y entre ellas de un tiempo a esta parte he advertido algunas que por su estilo no podemos darle cabida.

Hemos dicho muchas veces que esta página no está para ventilar rencillas y menos para crear discordias personales, que en ningún momento estamos dispuestos a tolerar.

Con esta nueva aclaración solo aceptaremos para su publicación la correspondencia que a nuestro juicio pueda ser insertada.—L. A.



SUSCRIBASE A

EL ESPECTADOR HABANERO

«El Magacén de las Tres Américas»—Publicación Mensual y tendrá derecho a los beneficios que ofrece el CIRCULO INTERNACIONAL AMERICANISTA.
Suscripción Anual: \$ 3.00 (Moneda Cubana o U. S. Cy.)

Haga su remesa por Giro Postal o Bancario a la orden del:
«El Espectador Habanero, Calle Obispo 69, HABANA, Cuba

a lirio azul

Como testimonio de simpatía y admiración.

Límpida fuente, que la sed mitigas,
Idolo sacro que la mente crea,
Remanso que refugia el pensamiento
Incorruptible forjador de ideas.
Obrero del sublime sentimiento,

Albo cáliz que al corazón ofreces
Zummo bendito que el dolor consueta,
Umbral de un santuario que a las almas
Le ofrece amparo y por su dicha vela.

DILEMA

Acrostico

Para la simpática amigueta

Rosita Cosentino
Olga de Horta
Sarita Lúngaro
Irioma Berrutti
Tita Caballero
Aída Coasini •

Carmen Minetti
Ofelia Civitate
Sara de Horta
Emilia Etchemendy
Nena Franconi
Tota Berrutti
Itha Loperena
Negra Ferrari
Olga Giacusa

N. N.

Cosas de la vida

A todas las mujeres les halaga en secreto ejercer el poder de su severidad; la más alocada, antes de entregarse a un amor, quiere desesperarlo con sus rigores, para hacerle creer o, quizás, para persuadirse ella

misma de que sólo ha cedido a impulsos de una seducción irresistible. El medio más seguro para que las mujeres cometan faltas, es presentarles motivos de disculpas para las mismas.—Mme. de Sartory.

No existe animal más desvergonzado que la mujer.—Eurípides.

No hay nada peor que las mujeres naturalmente desvergonzadas a no ser las mismas mujeres.—Aristófanes.

Una mujer jura amar siempre o no amar nunca, y en ambos sentidos es perjura.—Stahl.

Los juramentos de las mujeres no estrechan su relación con quienes los recibieron, pues son una completa farsa.—Sakespeare.

PRUEBE LA EFICACIA DE NUESTRA PROPAGANDA ANUNCIANDO DURANTE UN MES.

En bandeja...



...que el baile del 25 no tuvo el éxito que se esperaba.

...que el joven forastero D. A. G. que marchaba muy bien con N. B., bailó siempre con S. L.

...que ella se aprovechó por que B. S. tenía «programa» de biógrafo.

...que S. C. volvió a demostrarnos que prefiere a las forasteras.

...que V. C. G. y O. C. prosiguen con sus interesantes charlas.

...que el joven del E., A. R. trató muy en serio con S. L.

...que el gran parecido entre dos hermanas lo hará equivocar.

...que por hoy están servidos.

EL MOZO.

¿Quiere Ud. vestir bien?

Visite la Sastrería IDEAL de JULIO MENDEZ.

Santa Rosa, Dpto. Canelones

Suscripción mensual a EL FARO \$ 0.25

CAFE "ROMERO"

de JOSÉ ROMERO

Restaurant a la Carte y servicio de Confeitería atendido por su propio dueño

EQUIPADO CON MODERNA HELADERA "FRIGIDAIRE"

Teléfono La Uruguay, 36. Frente a la Avenida Artigas SAUCE

Relojes JOYERIA DEL PLATA

Alhajas

Platería

Brillantes

Talleres

DE - - -

Relojería

- DE -
COLUCCI y CRISTOBAL

Una casa de confianza
para sus compras



RIO NEGRO, 1672

A 50 metros de la Estación
del Ferrocarril Central

Teléf. Autom. 8 41 49

MONTEVIDEO

Radios
Bazar
Diseños
Vierrolas
Fábrica
de
Alhajas

¡EXCELENTE OPORTUNIDAD!

PARA ADQUIRIR SUS
OBJETOS DE REGALO

Recuerde que esta Casa le ofrece un
variado surtido de artículos
de buen gusto a
bajo precio

Colucci y Cristóbal

Rio Negro, 1672

Montevideo

Casa SAETSTONE

BAZAR, JUGUETERIA, ARTICULOS PARA REGALO Y ÚTILES ESCOLARES. -- NOVEDOSO SURTIDO -- PRECIOS BAJOS.

Frente a la Plaza Artigas

VIDA SOCIAL

Concurso de Belleza

Como podrán apreciar, por el aumento de concursantes y de cupones, el entusiasmo por el concurso que organizamos se acrecienta día a día.

Posición que ocupaban hasta el día de ayer.

Yiya Berazategui (S. A.)	29
Carmen Berrutti	27
Odilia González	24
Lilí Ferrari (Suárez)	23
Adelina Fernández	22
Roja Batista	20
Yolanda Peluffo	19
Olga de Horta	19
Lala Costa (S. R.)	18
Rosita Valenzuela (S. A.)	16
Olga Durante Zárate (S. A.)	14
Lydia Rodríguez (S. R.)	13
Isabel Rímoli (S. A.)	12
Olga Bonino (Toledo)	12

BAILES

En el "19 de Junio"

Con su majestad el tiempo, mostrando en su faz la terrible amenaza de un cercano temporal, se realizó en el Club "19 de Junio", el anunciado baile, el que distó mucho de alcanzar el brillo de reuniones anteriores.

Si añadimos a esto la indiferencia de nuestros jóvenes por los festejos locales, obtenemos como resultado, una agradable reunión familiar, en la que el buen humor de algunos hizo que esta se prolongara hasta cerca de las 3 de la mañana.

En el Albion Club

El sábado pp.do. se realizó el baile oficial programado por el Albion Club.

El local, como sucede en todos los bailes organizados por dicha Institución, fué marco de una lucidísima reunión, donde se hizo derroche de animación y alegría, bailándose hasta al-

tas horas de la noche, como para justificarse, al darle la despedida a este local que tantas satisfacciones ha brindado a la gran falange de asociados de dicha institución.—X.

CUMPLEAÑOS

Ayer festejó su onomástico la Sra. Seferina E. de Giacusa.

—Cumplió años la Sra. Amelia B. de Vera.

—Hoy festejará su cumpleaños el Sr. Pedro Zinola.

—También, hoy, estará de parabienes el joven Bismark Silva.

ENFERMOS —

Restablecidos los esposos Villarino-Saetstone.

—Mejorada la Sra. Celmira D. de Casullo.

—Nuestro colaborador, Sr. Eulálio M. Vera, se encuentra mejorado.

—Luis Eduardo Vidart, que el domingo pp.do. sufriera la fractura de una mano, continúa en franca mejoría.

Homenaje a Almira Saetstone

Las organizadoras del homenaje a Almira Saetstone, invitan a todas aquellas personas que quieran adherirse a dicho acto, a concurrir al cementerio local mañana 28 de agosto a las 10 y 30 a. m.—X. X.

† Catalina G. de Gamba

Después de sufrir las alternativas de una larga y cruel dolencia dejó de existir, en ésta, el 24 del etc. la apreciada señora Catalina G. de Gamba.

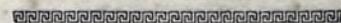
Al sepelio de sus restos, realizado en la necrópolis local, concurrió numeroso público dando lugar a una sentida demostración de pesar.

Presentamos a sus deudos nuestro sentido pésame.

CINE ARTIGAS

Mañana se exhibirá en la pantalla de esta sala la super producción intitulada EL ULTIMO DE LOS MOHICANOS, cuyo argumento pertenece a la novela del mismo nombre.

Actúa como primer actor en esta interesante película de aventuras, Henry Vilcoxon.



DEL ALBION CLUB

La Comisión D. del Albion cita a todos los jugadores para la hora 12 y 30, en su sede Social, a fin de trasladarse a Santa Rosa para enfrentar al C. A. Ideal.

—Se pone en conocimiento de los asociados que la matinee bailable se realizará como de costumbre a las 17 horas, aunque se traslade el team de football a la vecina localidad.

EL SECRETARIO.

Guía Profesional

Dr. Pedro Repetto
Médico - cirujano
SAUCE

Dr. L. Daniel Vidart
Cirujano - dentista
En Santa Rosa miércoles y sábados
En Sauce demás días
SAUCE

Juan Pablo Lavagnini
Escribano Público
SAUCE

Seferina Elizaga de Giacusa
Partera
SAUCE

C. Alberto Vanini
ARQUITECTO
Miguelete 1458 Teléfono 46945

PRUEBE LA EFICACIA DE NUESTRA PROPAGANDA ANUNCIANDO DURANTE UN MES.

CASA VICTOR

TIENDA LA LINDA LINDA
Liquidación total de artículos de Estación
Aproveche estas magnificas oportunidades
Instalada al lado de Boetto Hnos.
Próximamente sorteo de valiosos premios.

A todo comprador por valor de dos pesos en adelante, se le obsequiará con un boleto el que le dará derecho a participar en un sorteo de mercaderías.

Farmacia Del Pueblo

REINA FUENTES CURBELO
Director-Técnico

Atiende recetas de todos los médicos del Sauce y Montevideo a Precios Médicos



Para contrarrestar las dificultades de la época, hemos rebajado todas las mercaderías de nuestra casa

Servicio Nocturno

Teléfono N.º 44

SAUCE

CUPON

2º CONCURSO REGIONAL DE BELLEZA EL FARO
Premios de "Joyería del Plata"

Voto por

Localidad

NOTA:—Escriba con claridad.